



# **Comunità Evangelica Luterana di Confessione Augustana - Trieste**

---

**Maggio – Giugno – Luglio – Agosto – Settembre – 2019  
Mai – Juni – Juli – August – September – 2019**



---

**Lettera alla Comunità 132 / Gemeindebrief 132**

---



## **Chiesa Evangelica Luterana in Italia Evangelisch-Lutherische Kirche in Italien**

Care sorelle, cari fratelli, cara Comunità,  
è la prima volta che vi scrivo come nuovo Curatore, ma mi rivolsi già a voi nel giorno della mia entrata ufficiale, come nuovo membro della Comunità Evangelica Luterana, con l'allora pastore Kampen. Testimoniavi perché avevo scelto di proseguire la mia ricerca spirituale nella sequela del pensiero di Martin Lutero.

Da allora ho partecipato alla vita della Comunità lavorando anche nel precedente Presbiterio. Sono stato riconfermato nel nuovo Presbiterio dall'ultima Assemblea del 26 giugno scorso e con mia grande sorpresa mi è stata conferita la responsabilità di Curatore.

Questa Comunità nella sua storia plurisecolare vanta illustri membri che hanno dato gloria e lustro alla Comunità Luterana ed alla città di Trieste.

Spero di essere degno della storia di questa Comunità e poter contribuire, con la mia opera alla sua crescita.

Non sono solo in questa impresa. Il nuovo Presbiterio, nostro pastore Aleksander Ernisa e la preziosa opera della nostra Gudrun, sono per me una solida garanzia che questo gruppo saprà dare il massimo per il benessere di tutta la Comunità.

Un caro saluto al mio predecessore Ralph Rocktaeschel per l'amicizia e la vicinanza dimostratami sempre ed al quale chiedo di trasmettermi sempre la sua esperienza.

Con l'aiuto di Dio, cercherò di fare del mio meglio per il bene della Comunità.

**Il vostro Curatore  
Dott. Giuliano Auber**

**Spettabile lettrice, spettabile lettore, amiche e amici della nostra comunità, sorelle e fratelli in Gesù Cristo!**

**Per via dei numerosi impegni non siamo riusciti a pubblicare ed a mandarvi a tempo l'attuale numero della Lettera comunitaria. Siamo sinceramente dispiaciuti e vi preghiamo per la vostra comprensione. Tuttavia sono convinto che questo non vi impedirà di leggere il seguente numero con grande interesse.**

**Sicuramente avete avuto modo di sentire già le vibrazioni d'estate e spero che ne stiate approfittando. Benché tramite il lavoro uno possa trovare la sua propria conferma, non per questo sono meno importanti e necessari i momenti di riposo e tempo libero che ci vengono concessi proprio durante l'estate.**

**Bisogna che limitiamo il lavoro, e non solo per concederci momenti di respiro. Il lavoro ha bisogno di una riflessione, "del silenzio di un giorno di festa, di una attenuazione", perché solo così saremo capaci di conoscere cosa è stato fatto finora e valutare quello che deve essere ancora fatto in futuro.**

**Quindi il lavoro ha un impatto molto positivo sulla nostra vita. Però dobbiamo anche renderci conto che il lavoro non deve dettare il tempo alla nostra vita a tal punto da farci diventare involontariamente i suoi schiavi, bensì il lavoro deve servire a noi. Dal lavoro dobbiamo trarre diletto e questi ci deve dare anche una certa indipendenza.**

**Perciò mi auguro che in questo periodo d'estate agiremo tutti come ci consiglia di fare l'apostolo Paolo: "(...); poveri, ma facciamo ricchi molti; gente che non ha nulla e invece possediamo tutto!" (2 Corinti, 6:10)**

**Auguro a tutti un buon proseguimento d'estate!**

**Vostro Aleksander**

## MEDITAZIONE / ANDACHT

Come motto per il mese d'agosto abbiamo scelto le parole dal vangelo secondo Matteo: "E strada facendo, predicate che il regno dei cieli è vicino." (Matteo, 10:7)

Come reagireste se qualcuno in strada vi rivolgesse le prima menzionate parole? Potreste immaginarvi nel ruolo di qualcuno che annuncia tali parole? Oggigiorno non è facile annunciare le parole di Dio, soprattutto quando tutti noi abbiamo ormai tendenza a consumare sensazionalismi. Oggigiorno non è facile parlare di Dio e di fede. Chi sono quelli che si interessano ancora a Dio? La percezione che gli uomini hanno di Dio è molto cambiata. Se una volta la fede serviva da guida e come orientamento agli uomini, oggi questo non si può più affermare. Nel passato era la fede quella che condizionava l'agire degli uomini. Sicuramente annunciare la fede non è stato mai facile. La Bibbia è piena di storie che parlano di resistenza, opposizione, diffidenza, malcontento ed oppressione. Anche Gesù ce lo conferma quando parla del luogo sassoso dove non c'era molta terra e dove crescevano le spine. Ma Gesù non conclude così il suo racconto. Ci parla anche della terra buona e fertile; dei buoni frutti e dell'amore verso il prossimo ecc. Ma in queste sue parole c'è anche un'avvertenza che quando gli uomini agiscono contro Dio, agiscono di solito anche contro loro stessi. Questo ha portato all'umanità già molte tragedie. E anche adesso ci sono molte cose che non vanno come dovrebbero andare.

Quindi ci dobbiamo sempre ed ogni volta chiedere: come vivere in questo mondo? Ma non dobbiamo cominciare da zero, perché così si fermerebbe tutto il progresso. Sono stati posti fondamenti solidi sui quali possiamo costruire. Permettetemi ancora qualche pensiero in questa direzione.

Quando il nostro Signore Gesù Cristo messo in croce dice: "Padre, perdonali, perché non sanno quello che fanno". (Luca, 23:34) Ed aggiunge: "Io sono il buon pastore". (Giovanni, 10:11) Questo vuol dire che desidera anche a noi permettere qualcosa di impossibile. Di

**perdonarci a vicenda come Lui ha perdonato a noi.**

**Quando il nostro Signore Gesù Cristo messo in croce ci dice: “In verità ti dico, oggi sarai con me nel paradiso”. (Luca, 23:43) Ed aggiunge: “Io sono la via, la verità e la vita”. (Giovanni, 14:6) Questo significa che nessuno su questo mondo è così ingiusto e così inaccettabile che anche a lui non potrebbero essere aperte le porte della vita vera.**

**E per finire, quando il nostro Signore Gesù Cristo messo in croce ci dice: “Padre, nelle tue mani consegno il mio spirito”. (Luca, 23:46) Ed aggiunge: “Io sono la risurrezione e la vita”. (Giovanni, 11:25) Questo significa che anche a noi come a tutti gli altri in passato è stato detto che la nostra vita e la nostra morte sono nelle mani di Dio e che niente non ci può separare dal suo amore.**

**E queste sono le parole che devono e possono consolarci e riempirci con nuova speranza. Parafrasando, queste sono le parole tramite le quali il regno dei cieli ci si avvicina.**

**Perciò andate con coraggio sulla via della fede e dell’annunciazione della parola di Dio perché il regno dei cieli si avvicini!**

## **VITA COMUNITARIA / GEMEINDELEBEN**

Egregi Signori,

è con grande piacere che vi informo che nell’ultimo periodo la nostra comunità ecclesiastica si è arricchita di tre nuovi membri. Sono molto felice della loro decisione e colgo l’occasione di salutarli e augurare loro tanti belli e sinceri momenti. Ma soprattutto, che la fede in Cristo porti loro grande gioia!

Qui sotto potete leggere perché hanno preso questa decisione.

Nella mia turbolenta vita di artista ho sempre avuto un rapporto importante e sincero con Gesù Cristo.

Tutto ebbe inizio quando, da bambino, studiando la vita di Bach e di Buxtehude e suonando la loro musica compresi che, attraverso le loro note, riuscivo a sentir vibrare la loro stessa anima e la loro fede. Sin da bambini, sia io sia mia moglie, sebbene cresciuti in ambiente diverso, siamo stati affascinati dalla potente figura di Martin Lutero e dai fondamenti del Luteranesimo. Marta era colpita e attratta, in particolare, dalla possibilità per il fedele di costruire giorno per giorno il suo rapporto diretto con Dio.

Così, da alcuni anni, io e Marta pensavamo di approfondire la confessione Luterana per noi e per Jethro, Archimede e Demetra, i nostri figli, ma faticavamo a "deciderci", a trovare la "spinta" per agire. Un giorno, quando vivevo un momento di buio sconforto in seguito alla morte di un mio caro amico, i miei figli, Jethro e Archimede, hanno acceso il mio cuore dicendomi: "Anche se sei triste e arrabbiato, Dio ti abbraccia e piange con te". Queste parole, in quell'istante, mi hanno reso tutto chiaro, mi hanno fornito la "spinta" che era mancata sino ad allora. Così, poiché – come disse Lutero – "La preghiera è azione- mi convinsi ad agire e a cercare una Bibbia luterana, e incontrai Gudrun che mi fece sentire subito come a casa, in famiglia. Un aspetto dell'"azione" si è concretizzato - per me e per mia moglie - nel cercare una comunità cui appartenere per crescere via via nella fede, in un'ottica di scambio e condivisione. Suonando in questa chiesa e confrontandomi con il mio amico Manuel, ho maturato così il coraggio e la consapevolezza per parlare con il cuore al nostro Pastore Aleksander che ha saputo ascoltarmi in maniera accogliente e aperta, invitando me e la mia famiglia a partecipare al Culto.

Mia moglie e io abbiamo incontrato, in questa comunità, sincerità, limpidezza, onestà, profondo senso della libertà individuale e di accettazione; abbiamo incontrato persone stupende e aperte, con le quali sentiamo di poter crescere nella fede noi stessi, di farvi crescere i nostri figli. E' anche a nome di Jethro, di Archimede e di Demetra che vogliamo ringraziarvi oggi di cuore, tutti, per questo grande regalo.

Michele Veronese

Un saluto a tutti voi. Mi chiamo Domenico.

Penso che raccontare brevemente chi sono non sia necessario. Invece, può essere utile dirvi cosa mi piacerebbe fare, come vorrei essere. E sono certo che la vostra comunità saprà aiutarmi.

Vorrei essere sempre più disponibile verso gli ultimi, i fragili, gli indifesi. Vorrei imparare ad accogliere tutti, così come voi avete accolto me. Di fronte alle avversità, vorrei essere positivo e confidare senza riserve nella presenza di Dio.

Sono certo che questo sarà possibile se mi guiderete nel riconoscere la grazia del Signore, che agisce nella vita silenziosa di ogni giorno, dove le parole non sono essenziali.

Permettetemi una frase un po' retorica. Lasciamo che le parole dicano parole. Il cuore della fede è da un'altra parte.

È nelle mani che sanno fare il bene, negli sguardi che sanno ascoltare il non-detto, nel volto che sa rispecchiare il volto dell'altro. Tutto questo accade se ci abbandoniamo all'imperscrutabile forza di Dio, che agisce come vuole, specie nelle piccole cose.

Lutero diceva, e concludo:

“Dio è quel Signore che si compiace ad innalzare ciò che è umile, e ad abbassare ciò che è stato in alto. In poche parole, a rompere ciò che è costruito e a costruire ciò che è frantumato”.

Questo è Lutero.

Ecco, con l'aiuto di tutti, e in particolare con l'aiuto del nostro bravo e sensibile pastore, sono sicuro che la grazia di Dio ci guiderà verso una vita sempre nuova, sempre da ricostruire.

Amen.

Domenico Mantovani

Nel passato mese di marzo di quest'anno si svolse a Milano, presso la Comunità evangelica, il Convegno di Diaconia il cui tema era: ERO STRANIERO E MI AVETE ACCOLTO.

Così come il tema proposto può lasciare intuire, le discussioni miravano ad affrontare il problema dell'immigrazione ed esporre le differenti attività che ogni comunità evangelica in Italia svolge per contribuire ad agevolare un certo percorso di inserimento a delle persone che arrivano nel nostro paese. Dopo i messaggi di saluto da parte della responsabile Diaconia della Chiesa Evangelica Luterana in Italia, Daniela Barbuscia; del Decano della chiesa Evangelica Luterana in Italia (CELI), Heiner Bludau e di Anne Stempel de Fallois, Pastora della comunità evangelica Luterana di Milano,

si diede inizio ad una serie di interventi mirati ad spiegare le diverse sfumature che acquista il fenomeno della migrazione. In questo senso intervennero Caterina Crapanzano, Commissario Capo della polizia di Stato, Francesca Iacuzzo, SPRAR minori del Comune di Trezzano sul Naviglio, Ulrich Stege, International University College di Torino, Stefano Specchia della Federazione delle Chiese Evangeliche in Italia, Abdoul Kone, Mediatore culturale di Medici senza Frontiere, Manuela Brienza dell'Assessorato Politiche Sociali, Salute e Diritti del Comune di Milano. Ognuno sviluppò l'argomento in base alla specifica operatività in ogni settore: chi dal punto di vista della sicurezza pubblica, chi da una ottica legale e di diritto, chi da una postura più sociale/umanitaria. In ogni caso, il filo conduttore degli interventi puntavano a chiarire, nei migliori dei modi, come si stanno muovendo i differenti enti preposti alla gestione di un fenomeno che sembra, a momenti, fuori controllo e di difficilissima interpretazione.

Una volta finiti gli interventi iniziarono una serie di testimonianze su cosa stanno facendo, di concreto, alcune comunità:

Progetto di integrazione a Palermo presentato da Elisa Gravante ADRA Italia-Chiesa Avventista.



Progetto “Granello di Senape” a Catania presentato da Monika Moser della Comunità Ev. Luterana di Sicilia.

Progetto “Schutzhütte B1 Rifugio” presentato dal pastore Michael Jager della Comunità Ev. Luterana di Bolzano.

Progetto di accoglienza presentato da Martina Cresta della Diaconia Valdese di Milano.

Progetto “Dublinati” a Roma presentato da Stefano Specchia e da Daniela Barbuscia (Diaconia CELI).

Progetto di accoglienza presentato dalla comunità di San Egidio.

La seconda giornata di attività si iniziò con il culto in chiesa e dopo un piacevole pranzo offerto dalla comunità di Milano tutti i referenti delle diaconie delle diverse comunità ci riunimmo per scambiare opinioni, sperienze e fare proposte per il futuro. Ognuno di noi ebbe l'opportunità di esporre le attività che a livello di diaconia si svolgono. In conclusione si consigliò di inserire in modo frequente ed aggiornato sul sito della CELI i progetti in corso d'opera per dare la giusta visibilità a ciò che di utile rappresenta la Diaconia in ogni comunità ed mantenerci informati su ciò che facciamo. A livello di diaconie le idee son tante, le risorse poche, la buona volontà non manca, i volontari in ogni comunità non si tirano indietro ma le procedure burocratiche fanno rallentare le iniziative che si intraprendono sul fronte migranti. Ma il desiderio di dare una mano ed essere di aiuto spinge a continuare sulla via dell'accoglienza.

Marianella M. Rodríguez

Cari membri e amici,

come potete vedere dalla foto la nostra comunità ha iniziato un progetto di diaconia. Da metà ottobre avremo 10 "letti ospedalieri" e il

relativo comodo a disposizione. Per ulteriori informazioni ci si può rivolgere in ufficio - 040/630168



## **CRONACA COMUNITARIA / RÜCKBLICK**

Poiché in quest'ultimo periodo si sono verificati moltissimi eventi, spero che non me ne vogliate se in seguito mi concentrerò soltanto su quelli più importanti.

Alla fine del mese di aprile sono stato accolto calorosamente dai coniugi Boch. In un'atmosfera piacevole mi hanno parlato molto della loro vita da giovani e così ho avuto modo di apprendere anche molte nuove cose sulla nostra cara comunità. Vorrei ringraziarli di nuovo per la loro calorosa accoglienza e augurarli tante benedizioni, salute e tutto il bene!





**Il 26 maggio si è svolto il culto della Confermazione. Vorrei**



**congratularmi con tutti i confermandi che durante il culto hanno dimostrato di conoscere le fondamenta della nostra chiesa. Così facendo sono diventati membri a pieno diritto della nostra chiesa.**

**Proprio questa domenica si è conclusa anche la scuola domenicale. I bambini hanno avuto occasione una volta al mese di imparare mediante diversi giochi, storie e canzoni nuove cose sulla nostra fede e sulla nostra dottrina. La**

**responsabile di tutte queste attività è stata la signora Sabrina Deckert, alla quale sono molto grato!**



**Nel mese di giugno in due scuole triestine si è concluso il progetto “Imparo ciò che vivo”, progetto cofinanziato anche dalla nostra comunità ecclesiastica. Grazie a tutti coloro che vi hanno partecipato e dedicato del loro tempo, immensa gratitudine va soprattutto alla signora Christine Fettig.**



**Il 26 giugno si è tenuta l'Assemblea generale, alla quale oltre l'esposizione di diversi resoconti annuali sono stati eletti anche i nuovi membri del consiglio presbiterale. Come nuovo curatore è stato nominato il signor Giuliano Auber. È stato eletto anche un nuovo membro del consiglio, il signor Ralf Iredi. Gli attuali membri del consiglio presbiterale, signora Christine Fettig, signora Piera Romani, signora Marianella Rodriguez, signora Marina Maraspin e signor Ernesto Masucci, sono stati rinominati. A tutti vorrei porgere le mie più sincere congratulazioni e vorrei ringraziare sinceramente il precedente curatore, signor Ralph Rocktaeschel, per tutto quello che ha fatto in questa funzione.**



In questo periodo sono stati battezzati tre bambini, due fanciulle,



Valeria Micelli (05.05.2019) e Lidia Maria Lavinia Iredi (16.06.2019), e un fanciullo, Edoardo Giovanni Riccardo Mario Morelli de Rossi (21.07.2019). Ai genitori e alle famiglie porgiamo le nostre più sincere congratulazioni e auguriamo tanti momenti di felicità vissuti insieme. A tutti quanti inoltre auguriamo tante benedizioni di Dio.



**L'8 giugno si sono sposati nella nostra chiesa Selina e Matteo. Porgiamo le nostre sincere congratulazioni e auguriamo ogni bene lungo il vostro percorso di vita insieme!**



**Il 9 giugno abbiamo organizzato per tutti quei fedeli che abitano fuori Trieste un culto a Udine. Dei simili culti fuori Trieste verranno organizzati almeno quattro volte all'anno. Riguardo il luogo, la data e l'ora dei culti sarete informati a tempo.**



**Anche quest'anno abbiamo allestito per i nostri cari giovani il campo estivo "Fede e sport" svolto dal 15 al 20 giugno. Il campo anche quest'anno di livello internazionale è stato frequentato da giovani provenienti dall'Italia, dalla Slovenia, dalla Germania e dalla Slovacchia. Complessivamente vi hanno partecipato 21 giovani provenienti dai comuni di Trieste, Lubiana e Moravske Toplice. Con questo progetto vogliamo offrire ai membri più giovani della nostra comunità ecclesiastica delle vacanze indimenticabili e piene di attività.**



Moravske Toplice



15. - 20. 7. 2019



*Invitiamo cordialmente ai seguenti eventi:*

- la chiesa è sempre aperta i giorni mercoledì, venerdì, sabato e domenica pomeriggio dalle ore 16.30 alle ore 19.30 (orario estivo).
- Siete cordialmente invitati a partecipare al culto che si terrà il 15 settembre e durante il quale tre bambini riceveranno il sacramento del battesimo. A parteciparvi sono invitati soprattutto i più giovani poiché durante il culto si terrà anche la benedizione in vista dell'inizio del nuovo anno scolastico. Aiutati dal sacramento del battesimo dei tre bambini e dalla benedizione dei giovani affronteremo insieme eventi nuovi della vita.
- La nostra comunità ecclesiastica parteciperà attivamente all'attuale edizione del festival Slofest che si svolgerà a Trieste dal 20 al 22 settembre. Onoreremo questo evento con un culto in lingua slovena. All'evento finale parteciperemo anche con il nostro coro. Siete tutti cordialmente invitati!
- Sabato 28 settembre alle ore 18.00 siete cordialmente invitati all'evento musicale "Culto musica" che si svolgerà nella nostra chiesa. Oltre il nostro coro "Voci luterane" avremo l'occasione di ascoltare anche un coro luterano proveniente dalla Polonia.

**Care/cari membri della comunità e cari amici. Siete tutti invitati a partecipare e la vostra presenza ci farà molto piacere. Siete veramente benvenuti a festeggiare con noi insieme questi eventi**

Liebe Gemeindemitglieder liebe Freunde. Fühlen Sie sich ganz herzlich eingeladen. Ihre Anwesenheit bedeutet uns ganz viel, deswegen werden wir uns sehr freuen wenn wir diese Veranstaltungen zusammen feiern.

**CULTI DOMENICALI ALLE ORE 10.30****Chiesa Evangelica Luterana di Largo Panfili, 1, Trieste**

02.06.2019	<b>Exaudi – 6<sup>a</sup> Domenica dopo Pasqua con Santa Cena</b>
09.06.2019	<b>Pentecoste – in tedesco</b>
09.06.2019	<b>Pentecoste – in italiano PRESSO LA CHIESA METHODISTA PIAZZALE GABRIELE D'ANNUNZIO 9 33100 UDINE ORE 16.30</b>
16.06.2019	<b>Trinitatis – in italiano</b>
23.06.2019	<b>1° domenica dopo Trinitatis – in italiano</b>
30.06.2019	<b>2° domenica dopo Trinitatis – in italiano</b>
07.07.2019	<b>3° domenica dopo Trinitatis – in italiano Con Santa Cena</b>
14.07.2019	<b>4° domenica dopo Trinitatis – in tedesco</b>
21.07.2019	<b>5° domenica dopo Trinitatis – in italiano</b>
28.07.2019	<b>6° domenica dopo Trinitatis – in italiano</b>
AGOSTO	<b>PAUSA ESTIVA – SOMMERPAUSE In agosto non ci saranno culti nella chiesa Im August finden keine Gottesdienste statt</b>
01.09.2019	<b>11° domenica dopo Trinitatis – in italiano</b>
08.09.2019	<b>12° domenica dopo Trinitatis – in tedesco Con Santa Cena</b>
15.09.2019	<b>13° domenica dopo Trinitatis – in italiano</b>
22.09.2019	<b>14° domenica dopo Trinitatis – in sloveno</b>
29.09.2019	<b>15° domenica dopo Trinitatis – in italiano</b>
06.10.2019	<b>16° domenica dopo Trinitatis / Festa del ringraziamento per il raccolto von Santa Cena – in italiano</b>







## INDIRIZZI UTILI

La Chiesa: Largo Panfili, 1  
I Culti: la Domenica, ore 10.30  
in Largo Panfili.

Generalmente la prima domenica  
di ogni mese si celebra la Santa  
Cena.

Generalmente la seconda  
Domenica di ogni mese, il culto  
viene tenuto in lingua tedesca.

Il Pastore: Dott. Aleksander Erniša  
orario ufficio: martedì, mercoledì  
e giovedì  
cell: (+39) 3498385328

Organista: Manuel Tomadin  
cell: (+39) 347 4264571

Centro Studi Albert Schweitzer  
Presidente Anna Illy  
Vicepresidente Gianfranco Hofer  
Segretaria Tel: 040/630168

Cimitero Ev.: Via Slavich, 4  
Orario d'apertura: ore 7-17  
(invernale) e 7-19 (estivo)  
Soprintendente:  
Dott. Giuliano Nadrah  
Via Imbriani 7; Tel. 040/366286

Ufficio: Via S. Lazzaro, 19  
34122 Trieste  
1° piano; Tel/Fax: 040/630168  
E-Mail: [trieste@chiesaluterana.it](mailto:trieste@chiesaluterana.it)

Orario d'ufficio: da Martedì a  
Venerdì dalle 10 alle 12

Segretaria: Gudrun Martini

Il Curatore: Dott. Giuliano Auber

Foresteria: Informazioni in  
segreteria : 040/630168

### ATTENZIONE

**ABBIAMO CAMBIATO IL CONTO E  
ANCHE LA BANCA PER IL  
VERSAMENTO DEL CONTRIBUTO!**

**Il nostro c/c della Comunità:  
Intestazione (importante!):  
„Comunità Evangelica di  
Confessione Augustana“  
Banca Generali**

**IBAN:  
IT54R0307502200CC8500638248**

